中華民國教授團抵多市 與旅北美學人開研討會
就政經外交發表演講並交換意見

【多倫多訊】「中華民國教授訪問團」於九月十日下午，假多倫多大學聖邁可學院舉行「中華民國之進步與發展研討會」，就學術方面的研討，促進中加兩方互相瞭解，並加強兩國關係。

這項有關中華民國最新政治、經濟、社會及外交的研討會，分為兩部份。第一部份於下午二時十分舉行，題目為「中華民國之社會、政治及外交」，主席為加華學會負責人歐慶武博士。主講人分別為：政治大學教授、國際關係研究所主任（前新聞局長）張京育講「中華民國之發展及對中國未來之影響」。政治大學教授江炳倫講「中華民國台灣地區之社會多元化及政治自由化」。淡江大學區域研究所主任芮正皋主講「中華民國之國際地位及外交」。台灣大學教授呂亞力主講「中華民國政黨政治之演進」。最後由紐約大學教授熊玠及政治大學教授魏起作評論人。

第二部份於下午四時十分開始，題目為「中華民國之經濟發展」，主席為劉啟譽教授。主講人分別為美國Ball State大學教授鄭竹園主講「台灣經濟模式之特徵、實際及啟示」。台灣大學教授薛琦主講「台灣的外人直接投資」。政治大學教授萬教華主講「經濟發展與國家安全」。東吳大學教授楊崑玉主講「中華民國人力發展成功策略」。其後由紐約大學教授周鉅原，及威斯康辛大學教授高希均任評論人。

今次「中華民國之進步與發展研討會」聚集中華民國及北美各著名大學及學術研究機構的學者擔任主講人及評論人。這些學者學術地位都達一流水準，主講題目均是有關中華民國政治及經濟最新發展及動向。可惜與會僑界人士並不踴躍。

據瞭解僑社各界鮮有人知曉研討會的舉行，連安省中華總會館亦無人參與。據中華總會主席彭以德表示，他對這件事引以為憾。是晚加拿大僑界假萬宮設宴歡迎「中華民國教授訪問團」時，邀開十席，但參與宴會的各僑團代表也是寥寥可數。

台灣經濟發展創造奇蹟 具有選擇示範認同使命

【多倫多訊】中華民國國民平均所得由一九五〇年的五十元躍升至今日的六千一百美元，國民生活水準開創有史以來最佳的成就，臺灣經濟模式具有選擇、示範及認同三大歷史使命。四位經濟專家學者在研討會中以「中華民國之經濟發展」為題，分別發表專題演講，並與聆聽人士相互探討當前經濟問題。

經濟問題研討會，由劉啟譽教授主持，座談主講的四位經濟學者：鄭竹園、薛琦、萬教華及楊崑玉，依序就「臺灣經濟模式之特徵，實際及啟示」、「臺灣的外人直接投資」、「經濟發展與國家安全」、「中華民國人力發展成功策略」等四大主題發表演講，評論則由紐約大學的周鉅原教授及威斯康辛大學的高希均擔任。

近二個小時的經濟問題研討進行相當緊湊，受時間上的限制，學者們僅能簡扼剖析當前各項經濟發展概況，平實，有條理把三十多年來臺灣經濟發展，和驚人成就的緣由，作出精闢分析，同時對數個尖刻問題，舉出實例，以幽默風趣言詞，深入淺出，充份表現豐富專業知識與學者的風範，贏得鳴采贊同。

鄭竹園分析臺灣經濟之快速成長，乃因有合理的經濟制度，按部就班的策略：諸如實施土地改革，國際貿易輸出導向，義務教育普及等因素所致，目前面臨挑戰的，環保與經濟發展仍有極大的差距，高希均在評論時強調：政府決定在不影響效率和彈性運用原則之下來制定政策，即兩者並重，相信未來五年、十年絕不遜於過去卅餘年的發展，說不一定再締造另一經濟奇蹟。

一九八九年的國防預算列有一千九百一十四億新台幣，萬教華教授指出，把經濟建設成就的一部份移作軍事力量，這是健康的比例，絕不會影響到經濟成長，中華民國擁有五十三萬八千國軍，三百萬後備軍人，並具自製生產作戰噴射機及軌艦的能力，構成一股強大的自衛與軍事嚇阻力量。

市府將以十種語言 印製經濟建設藍圖

【多倫多訊】為落實多市的多元文化色彩及吸引國外投資者，多市市府目前正準備印行十種語言的「多市經濟建設藍圖」。這十種語言包括英語、法語、中文、德文、韓文、義大利文、日文、葡萄牙文、西班牙文等。

上述的「多市經濟建設藍圖」英文版本早已於今年六月世界經濟高峰會議期間出版。據多市經濟發展處官員表示此一英文版本經散發給隨經濟高峰會議前來多市採訪的世界各地記者後，收到極佳的效果，為進一步吸引全世界各地人士的投資，市府乃決定有必要再印行其他語言版本。

以上各種語言的「多市經建藍圖」版本將於本年底完成。民眾若有興趣，可向各省府辦公室索取。此外加拿大海外商務單位亦會接到此一資料以供國外民眾索取。

購物中心交易 去年五百餘億

【多倫多訊】國際購物中心委員會最近發表數項調查報告。去年加國消費者在購物中心花費了五百卅億元，比一九八六年增加四十億元，而在一九八七年，共有二百卅五所購物中心啟業。

據統計數字顯示，全國有購物中心二千二百七十所，雇用員工八十萬零四千名，比十二個月前增加三萬名，營業總額給政府帶來稅收達廿八億，差不多一半來自安省。

士嘉堡愛健會 舉辦紅葉旅遊

【多倫多訊】士嘉堡愛健會定於九月廿七日（星期二）、廿九日（星期四）舉辦紅葉觀光一日遊，前往「好奇利谷」欣賞加拿大每年一度之紅葉奇景，費用每位二十八元，包括乘坐豪華巴士，參觀著名之芝士製造廠，享用豐富之燒牛肉餐及下午茶，因座位有限，額滿即止，請即向該會董事吳萬泰或袁鑑君報名。電話：二九二一四六四〇或二九二一二二六三。

該會之攝影部特定於九月廿六日（星期一）晚上八時在該會所（士嘉堡錦星道五十號二〇七室），舉辦攝影講座研討如何攝取紅葉之精采鏡頭。由攝影名家歐文蘇主講，歡迎各會友及其親友參加。

又該會之太極班由道家太極拳社梅連漢師父親自教導，國畫班由著名有孔雀王之稱的伍彝生教授，現開始招收十月份之新生，有意參加者可向該班報名，逢星期三及星期六上午在士嘉堡愛群閣頸子會禮堂舉行。

中華民國開放黨禁 政黨登記費五百元

【多倫多訊】研討會十日下午以「中華民國之社會、政治及外交」為題討論時，淡江大學教授芮正皋發表「中華民國之國際地位及外交」之論文。

研討會主席歐慶武在兩教授講畢後特別解釋；他說今天這項學術會議，參加者許多皆是學有專長之士。另呂亞力教授發言稱，目前台灣政黨申請相當容易，花上新台幣五百元即可申請成為一個新的政黨。歐慶武補充時表示，海外申請為僑團比國內申請政黨還要便宜，只需花上六元七角五加幣，向有關單位註冊即可。

獎券中獎號碼

【多倫多訊】六四九、六三九彩票週六（十日）晚上開彩，茲將各項中獎號碼分列如左：

六四九：
六個中獎號碼：4、16、17、18、22、40。
特別號碼：41。

六三九：
六個中獎號碼：4、14、24、30、31、35。
特別號碼：3。
捷足先登獎：16、19、22、34。

上列各項號碼皆以彩票公司公佈為準。

樂[illegible]賞慈善舞會 籌得善款十九萬元

【多倫多訊】樂善堂慈善時裝表演餐舞會於十日，假多市威斯汀湖邊酒店舉行。一共籌得善款十九萬元，由大多市華人護理安老院籌委會，及多倫多兒童醫院平均分配。

此項慈善活動是由加拿大中文電視、KHK時裝公司及何鴻燊夫人聯合主辦，每位收門券二百元。出席者多是本市各界名流，至於嘉賓方面有聯邦財政部長威爾遜、澳門何鴻燊、香港紅歌星羅文、電視金牌司儀何守信及劉丹。

晚餐後更由羅文演唱助興，壽是由二十多位模特兒表演最新時裝。這二十多位模特兒全部義務演出，特可謂有錢出錢，有力出力。接著並有中國音樂演奏。

餐舞會壓軸好戲是舉行慈善義賣，義賣物件包括由何鴻燊夫人捐出的一對葡萄牙骨董銀燭台，名珠寶設計家沈財康的胸針、及一幅名畫。經過激烈的競投之後，所有物件都以高價賣出。

全晚餐券及義賣收益總共十九萬元。據何鴻燊表示：「老吾老以及人之老，幼吾幼以及人之幼，從這次餐舞會充份表示出，多倫多亦有很多樂善好施的人，才能共襄今次善舉。」

張京育芮正皋呂亞力三位教授 暢論當前政經外交及海峽局勢

【多倫多訊】中華民國近年來經濟發展突飛猛進的表現，世界有目共睹，在社會、政治方面也有所變遷，而國人對國府的外交處境也日益關切，希望不僅在經濟上獲得滿堂彩，也能在政治舞台扮演要角。為求開創外交新局，「雙重承認」、「台灣獨立」、「一國兩制」……等主張紛紛出現。十日下午來訪的教授團，特以「中華民國之社會、政治及外交」為題發表了一些精闢的言論。

曾任新聞局長現任政大國際關係研究中心主任的張京育教授，談到中華民國之發展對中國未來之影響時指出，台灣海峽兩岸體制發展不同，形成不同的因素有三點：㈠台灣地區採取發展的政策是開放性的；一方面利用本身人才貢獻智慧才能，一方面加強鼓勵資科技專業人才，前往西方國家截長補短，幫助國家建設；目前已收到宏大效果。反觀中國大陸，則採取閉關自守的政策，先是反蘇，後又懼怕外來自由思想的衝擊對其產生不良影響，這種保守政策造成發展的遲緩。㈡台灣地區採自由，中國大陸採控制政策，中華民國因為自由發展，目前已走向高度工業化開發國家，而中國大陸的控制政策，人民已有「三信」危機；對馬列共產主義的信念、「四個現代化」的信心，以及對中共政權的信任均造成危機。㈢台灣地區在一黨完整黨政體制下，諸如地方自治、政治參與的規章等已建立制度化，所以政治的轉移是順利的，而中國大陸則是政治鬥爭的局勢。

張教授說明今後國家的發展，應把台灣建設的更好以對中共政權形成壓力，同時對大陸同胞產生吸引力，迫使大陸改變並放棄共產主義，那麼海峽兩岸統一將水到渠成；他並呼籲海外華人把該訊息傳入大陸是責無旁貸之神聖使命。

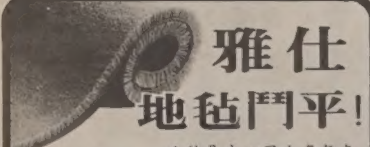
淡江大學區域研究所主任芮正皋談到國家外交時指出，在不違背國策立場下採彈性外交。政大教授江炳倫認為中華民國實施民主化、自由化是對大陸政治反攻的最好武器。台大教授呂亞力教授談到目前台灣政黨政治有兩個問題存在；一是民進黨中有一派系有台獨傾向。二是中央民意代表全面改選。但呂教授認為該兩問題均可解決；因為台灣中產階級希望生活、政治、社會的發展安定，且目前國府高級職位台灣省籍佔半數之上，因此台獨勢力成長不起來；至於資深中央民意代表，他認為是歷史的包袱，應該促其等自願退休；他並幽默的表示，即使不願退休，該問題解決時間也不會太長，上帝會幫忙解決的。

書籍開放出租　請駕臨　士加堡明珠書局
4385 SHEPPARD AVE. EAST UNIT #11 SCARBOROUGH
TEL: 754-8769

本會慶祝中華民國建國七十七週年雙十國慶舉行聯歡會
時間：本年十月九日（星期日）下午六時半
地點：華埠登打士街四二一號國際城酒樓
名歌星名伶演唱助慶
餐費：每位十八元（包括酒水）
歡迎僑界人士參加
售券地點：華埠達士街140 D'ARCY ST. 本會
時間：每日下午十二時半至五時
中華文化海外復興協會謹啟
中華民國七十七（1988）年九月九日
附印餐會菜單
乳豬大拼盤　清蒸海上鮮（或石斑）
百花蟹拑　香燒伊麵
貳蘿甫魚雙蔬　錦繡炒飯
鷄茸會燕窩　百年鴻運
鴻運炸子鷄　美點雙輝
八珍扒大鴨
董菰雙龍蝦

發音　會話
TV＋錄影帶＋VCR
雙語學英文
○全部實用生活會話，絕非零散問答句
○課程由具有十多年教學經驗之美國資深教師編訂
○錄影帶附有國或粵語旁白，使您在視聽直接指導下學到最標準的發音和語調
○美國教師示範每個生字發音，片上英文字幕
○課本中英文對照，影片情景結合，使學者易記、易學、易懂
英文嗎？係而無法到正式學校學習
您因為工作不便，時間關係
接電話也有困難嗎？
只得問坐家中，甚至連您有親人朋友因語言不通而說的是美式英文呢？
或許您曾說英文，但您是能避免不講一句英文嗎？
在繁忙的美國大都會，您
無任歡迎您在您常生活上用英語，您在短時間內能以英語表達您的意思，使您完全解決了英文會話的困難
本學會會員您您製作的初
加拿大免費電話1-800-537-4196（國粵話）
國際語言學會
1350 ARNOLD DR. #204 MARTINEZ, CA94553

唐駝
招牌印刷有限公司
4 DIMENSION GRAPHICS & SIGNS INC.
1720 MIDLAND AVE., UNIT #15
SCARBORO ONT. M1P 3C8
285-1555
新裝招牌　翻新招牌
霓虹光管　背光膠蓮
大廈字牌　地盤廣告
貨車車身　膠字招牌
各色商業　廣告絲印
商業地產　四色印刷
最新電腦　又快又好
價格公道　交貨準時

雅仕 地毡鬥平！

DUPONT CERTIFIED STAINMASTER CARPET
地毡是本公司十多年來的專長，分店遍佈三藩市、溫哥華、多倫多，實力雄厚，價錢特平！
歡迎電詢・住宅商業・免費估價
全NYLON 住宅地毡 美觀耐用・五年保證 $9.95 SQ/YD REG $14.95
最新科技・保證無污 DUPONT STAIN MASTER $15.95 SQ/YD REG $22.95
・比價錢，我們購買力強，管理完善，節省你的時間和金錢
・比品質，我們代理全部都是名廠地毡，無次品，信心的保證。
・比手工，我們的師傅全部由本公司專人訓練，經驗豐富，保證滿意。
SCARBOROUGH 298-1698 44-B MILLIKEN BLVD. SCARBOROUGH, ONT. M1V 4A2
SPADINA 340-1995 310 SPADINA AVE. SUITE 204

八九月曆 上市
老字號 及時交貨
中華 印刷廣告有限公司 Tel.: 535-5755
請授駛秘書及有美術基礎的排版工人，有意者請來電話接洽

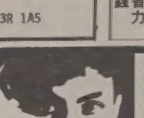
萬盛行
「常備中國宮殿式天花板龍鳳門 龍柱九龍璧宮燈橫坊餐館裝飾」
VANSEN TRADING CO.LTD.
7370 WOODBINE AVE.,#16 MARKHAM,ONT. L3R 1A5
TEL:(416)475-2293

尖沙咀雅閣髮廊
HAIR LOOKS（移師多倫多）
・我們將香港潮流帶到多倫多。

典雅・脫俗
・傅漢倫・陳國治（RAYMOND CHAN）
281-3541
WEST HILL SHOPPING CENTRE
4410 KINGSTON RD. SCAR. (AT LAWRENCE)

專業美容中心
PROFESSIONAL ESTHETIC & BEAUTY CONCEPTS

＊特別優待 由八月一日至九月三十一日
西皮 原價$148 特價$99
本美容院附有任何美容、整容、減肥服務
免費查詢：☎598-3121 929-9279
442 DUNDAS ST. 2nd. FLOOR
118A YORKVILLE AVE. 2nd. FLOOR

新雅 髮型設計 Wavy Lines

MON-SAT. 10AM-8PM SUN. 11AM-6PM
393E 登打士西街 TEL: 977-8853
TEL: 754-3888

睇世界 嘆世界

發記理髮室
華埠魄倫街81號二樓
香港款式・名師主理
李發
理髮洗頭11.00 洗理髮6.00 小童3.50
分店
繁花髮型中心
311登士街二樓・電話593-0569
最流行男女髮型設計

公益金百萬行開步
七千市民熱心參加
所籌善款已接近預定目標

【多倫多訊】本年度大多市公益金百萬行，於周日（十一日）下午二時，在多倫多大會堂廣場舉行開步儀式，約有七千名熱心市民參加，齊集齊步。初步估計籌得善款約達十二萬五千元。

應邀參加本年度百萬行的政府官員有安省公民廳長菲雅路、能源廳長黃景培、技能廳長艾文克林，此外，還有著名影星Mr. T、香港著名歌星羅文及中文電視何守信及劉丹等，開步禮由百萬行主席吳永光主持。

下午一時開始辦理登記，二時起步，沿途有茶水供應。周日的天氣晴朗，風和日麗，是步行遠足的好時光，很多市民扶老攜幼，一身運動裝的打扮前來參加百萬行，一位姓司徒的市民，還帶了兩個分別只有歲半及三歲的兒子參加步行，他表示這項活動既有意義，又可藉步行，紓解一下平日上班的辛勞。一舉兩得，所以他每年都報名參加。

九十二歲的老婆婆陳鳳嬌，為善不甘後人，也隨活賢社參加百萬行，她說，她已是第六年參加這項活動，以往她都行完八公里，今年因為年紀的關係，只行四公里。一路上，見她步履穩健，毫無倦容。

百萬行隊伍約於下午四點左右陸續返回大會堂廣場，行畢全程的市民將獲大會頒發一份證書，以作紀念。

今年百萬行，並舉辦了團體旗幟設計等多項比賽。旗幟比賽結果，第一名是青年組，第二名由首次參加的大昌奪得，第三名得主是黑人社團Tropicana。

據吳永光先生表示，今年的公益金百萬行的口號是「擴大層面，積極參與」，故獲得各社區團體、基層組織、華人社區的很多堂所、商號及社會大眾熱心支持，參加隊伍估計有八十隊，打破歷年紀錄。

組隊參加的華人社區堂所計有風倫公所、李氏宗親會、林西河堂、龍岡親義公所等。

此外，中加文化交流協會、多倫多華人社區服務協會、華人專業協會、華人諮詢社區服務協會、國泰獅子會、華人福利會、活賢社、華人社工協會、聖士提反社區中心、華聯會、士嘉堡華人聯會、愛鄰會等華人社區組織均組隊參加慈善步行。

今年百萬行的路程，跟往年一樣，分為四公里與八公里兩種。

大多市公益金百萬行華人社區會場熱烈，左上角為主席吳永光。（徐文采攝）

遏阻色情氾濫掃蕩賣淫交易
警方決心持續進行以竟全功

【多倫多訊】大多市警察局表示，類似上週四警方大力掃蕩大多市紅燈區，並逮補一百多名尋歡男女的行動，今後仍將持續。

在過去數月來，大多市警方，曾固定在大多市派克伯爾區的賈維斯路及伊托碧谷市汽車旅館一帶，取締流鶯及尋芳客。

在警方的取締行動中，大多是由女警化妝成妓女，站在街邊勾引有心尋芳男士上鈎，然後予以逮捕。

大多市警局道德小組督察吉姆．克拉克表示，警方在上週三及週四的連續掃黃行動中，共逮捕了一百五十餘名男女。他並表示，警方有決心徹底杜絕大多市賣淫氾濫的情形。

除掃黃外，道德小組亦將與緝毒小組合作，以根絕嫖客、妓女及皮條客間的毒品交易行為。警方同時亦決定，自十一月一日起，凡經逮捕定罪的歡場男女，姓名均將以廣告方式登報。警方希望此一方式將可嚇阻尋芳者的意圖。

熊玠教授在研討會中替自己澄清一些事情。（林風雲攝）

熊玠針對傳話事件
提出三項明確答覆

【多倫多訊】今次「中華民國之進步與發展研討會」各與會學者中，最令人矚目要算是紐約大學的熊玠教授。

因為他較早時曾在台發表有關統一問題的言論，內容包括「聯合政府」、「回歸五五憲章」，讓台灣「國大代表」回大陸改選，通商及投資等。並謂鄧小平請他傳話。引起一些轟動。

所以有人特別針對上述問題提出三個問題，而熊玠教授亦一一作答，這是他首次對上述敏感問題公開發表意見：

第一個問題是：新華社發表聲明澄清熊教授在台灣的談話，其真實性如何？

熊玠教授表示：由於有記者想出鋒頭及出名，所以在報導上有所偏差。假如新華社否認他談話的真實性，他亦可以否認新華社聲明的真實性。

第二個問題是：熊教授是否真與鄧小平見面及會談，而鄧小平是否委託熊教授傳話？

他強調記者把時間弄錯，他在過去兩年內，曾數次回大陸講學及開會，曾與鄧小平多次見面及談話，而鄧小平曾經表示他的四川話比他更「土」。同時他亦見過楊尚昆。

第三個問題是據說大陸非常關心台灣外省人下一代出路的問題，並有意協助，是否屬實？

熊教授表示，他從來沒有在公開或正式場合，與大陸官方代表談論這個問題。祇在一些社交場合及閒談中談及台灣政治問題時，他們表示特別關心台灣外省籍下一代的出路問題。

與輪椅巴士談判
目前仍陷停頓

【多倫多訊】多市公車局與二百廿名大多市輪椅車巴士駕駛人員的談判，於上週五又陷於停頓。

在談判觸礁後，公車局表示該局對接收輪椅車巴士服務的談判已心灰意冷，並開始考慮仍以合約約聘的方式繼續輪椅車巴士的服務。

大多市目前二百廿名輪椅車巴士駕駛係受聘於大道巴士公司。大道巴士公司則受聘於公車局，代為經營輪椅車巴士的服務。

垃圾場應考慮地點
行政委會增列一處

【多倫多訊】在上週四大多市工務局的一項會議中，工務局決定仍將士嘉堡市羅基河谷地區，當作臨時垃圾場考慮地點之一。

大多市行政委員會於接受工務局的上項建議後，星期五又增列新城堡市達林頓區省公園附近地區，亦為臨時垃圾場考慮地點之一。

大多市行政委員會的上項行動，乃使得目前工務局臨時垃圾場考慮地點名單，增為三處。除上述兩處外，另一處為增闢現有的基爾谷垃圾場，做為臨時垃圾場。

目前大多市垃圾傾倒的西布羅克垃圾場由於在兩年內即將飽和，是以找尋一過渡性的臨時垃圾場，已為燃眉之急。工務局目前的三處考慮地點，均曾受到當地居民及全省環境保護人士的強烈反對。反對人士認為，大多市的垃圾進行廢物再利用的比例過低，是以才有擴張垃圾場不夠用的問題發生。他們建議大多市政府，應立刻加強進行廢物再利用的計畫，並放棄另闢臨時垃圾場的努力。無奈臨渴掘井，已為時過晚。臨時垃圾場的闢建，終將是無可避免之事。

「中華民國之前途與發展」座談會中，僑選立法委員左光煊致詞。（林風雲攝）

張金儀競選第一屆直選議員
當選後決全力投入服務市民

【多倫多訊】大多市公車局議主席張金儀的支持者，於本月九日（星期五）晚，假座新光酒樓舉行一個名為「支持張金儀競選大多市市議員」的籌款餐會，出席的有約克市參Alan Tonks夫婦、北約克市警察督察加諾那、大會主席洪世忠、譚秉彝等近四百人，場面熱烈。

晚會由顧惠霞律師擔任司儀，由陸錦榮功夫學院瑞獅表演揭開序幕。

嘉賓致詞後，由張金儀以流利的廣東話及英語發表演講。

他說，大多市今年運作費預算達二十億元，經濟多寡與安省繁榮息息相關。在經濟地位等各方面皆勝紐約，而行政、治安、交通、市容則比紐約更好。

張氏指出，今年是大多市市議員直接選舉的第一次，今後大多市市議員脫離了雙重身份，對於市政事務會以更多更大的心力投入。

他強調，大多市也存在很多問題，例如毒品、交通及屋荒這些問題均亟待解決。

他說，大多市青少年吸毒的情況很嚴重，區份「癮君子」為了吸食毒品，不惜作奸犯科。他並舉例講幾個月前，曾有一名十四歲的男童因吸食迷幻藥而墜樓斃命，可見毒品問題極其嚴重。

張金儀說，毒品問題是青少年問題之一，要解決這問題，必須從消除代溝、提倡傳統家庭觀念做起。

他又說，大多市交通阻塞越趨嚴重，改善交通及保持市容整潔，急不容緩。屋荒和租金樓價暴漲，很多大學畢業生也無力買屋，而不能住在多市。

張氏表示，他假如當選大多市議員，必致力改善以上各項問題。

他並闡述了華人參政的重要性，可免被貶為二等公民；其次可以保障個人及巨額投資；參政並可參與教育決策，使子女有接受良好教育的機會。

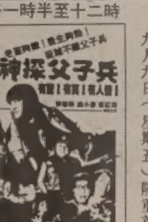
最後，他以「血濃於水」籲請華裔人士支持，於十一月十四日市選時，投他一票。

接著，他即席解答與會者提出的難題。並用廣東話演唱「萬般情」及「上海灘」兩首歌曲娛賓。

張金儀在十一月市選中，將角逐北約克之約妙選區大多市市議員議席。約妙選區乃原屬北約克市之第六選區及第八選區。

世界日報書局　全齊最書圖　請來參觀、選購

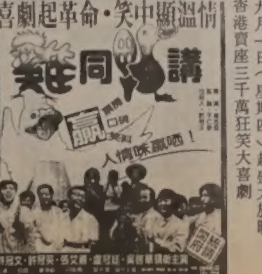
百樂牌 醇豆漿 香豆干　迎歡味美養營　批發 零售
地址：100 MELFORD DR. UNIT 16, SCARBOROUGH
電話：291-7201
享受百樂豆漿的香醇，如台北永和豆漿的醇味
享受百樂豆漿的香醇，有如台北永和豆漿的醇味，每晨一杯永保青春，延年益壽，因為百樂製品，質良味美，營養豐富，從製造到包裝，經過精密的自動化機器操作，高溫消毒，急速冷凍高度品質控制所完成，絕不含防腐劑，衛生可靠，是最佳的健康飲料，在各東方食品店均有銷售。
各大中國超級市場均有銷售

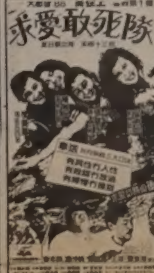
GOLDEN HARVEST THEATRE 2　嘉禾戲院
186 SPADINA AVENUE, TORONTO TEL: (416) 869-0046
星期一至五下午六時半至十二時，星期六、日假期由下午一時半至十二時
九月九日（星期五）隆重首映


劉德華 蕭紅梅 錢小豪 元奎 洪金寶 陳友 友情演出 主演
同場放映：陳友導演
一屋兩妻　鍾鎮濤 梅艷芳 陳友 夏文汐 主演
下期放映：麥當雄監製
省港旗兵續集　萬梓良 林國斌 王小鳳 袁日初 主演
下期同場：藍乃才導演
不夜天　錢小豪 謝賢 夏文汐 萬梓良 主演

FAR EAST THEATRE　遠東戲院
Tel 977-7282
正片1:30 5:30 9:30副片3:30 7:30週日假期加映12點副片場
九月一日（星期四）起盛大獻映
德寶出品超級喜劇巨製
張曼玉 沈殿霞 曾志偉 黃霑 秦沛主演 董驃

副片：逃港難民人蛇感人血淚史
魔鬼天使　利智 葉童 黃錦燊 曾江主演
九月九、十日（星期五、六）午夜場
優先首映
本年度全美最賣座華語戰爭片
震驚中外．台兒莊慘烈戰役驚天動地
蔣介石、李宗仁抗日事蹟重現銀幕
血戰台兒莊
優惠觀衆：票價仍售4元 小童2元

新藝城戲院 Golden Princess Theatre
508 College Street Toronto
Tel 532-9006
放映時間：星期一至五，由下午七時半起星期六、日及假期由下午一時半起
九月一日（星期四）起盛大放映
香港賣座三千萬狂笑大喜劇


單套連場放映，但不清場
九月十日（星期六）晚十一時三十分
午夜場優先獻映


新華戲院 SUN WAH THEATRE
TEL 466-3636 466-5274
週一至五副7:30 正9:30 週六、日假期正：1:30 5:30 9:30 副3:30 7:30
九月九日（星期五）盛大獻映
失婚少婦尋求性刺激自白書
（兒童不宜）

副片：黑社會江湖奇情緊張曲折巨片
起尾注　張國柱 主演
下期：九月十六日
徇衆要求重映八項巨獎猛片
芙蓉鎮　劉曉慶 姜文 主演
副片：千萬票房婚俗奇情紀錄片（何守信旁白）
今古婚俗奇觀

無鉛汽油提早兩年實施
提煉業預估將提高成本

【多倫多訊】聯邦政府要求汽油提煉業者，較原先所訂期限提早兩年，將汽油中毒性高的鉛完全除掉。

能源部長梅西於上周，將各汽油提煉業者的執行負責人召集到魁省魁北克市，告知他們聯邦政府擬於一九九一年全面禁售含鉛汽油的計畫，而非原訂最後期限一九九三年元月一日。

帝國石油公司（Imperial Oil）負責人歐•飛瑞爾表示，自此之後，聯邦官員即一直和各家提煉業者商議有關提前消除含鉛汽油所涉及的技術和經濟效益問題。

聯邦政府的一份研究報告預估，如於一九九三年全面禁售含鉛汽油，消費者需負每公升多付一分錢，[illegible]二年，於一九九一年元月有效。消費者則多付二點一分錢。

新近發表的資料指出，暴露在低量的鉛汙染中，亦會對人體造成傷害，遠比聯邦於一九八六年三月設立原有最後期限時所想的還要嚴重。

「加拿大無鉛汽油聯會」估計，全國五十萬六歲以下兒童過度暴露在鉛汙染中，可能阻礙智力發展、損害呼吸影響能力。

梅西及環境部長麥克米蘭與健康衛生部長艾普的發言人表示，這些新資料說服政府重新檢討此政策。

但他們表示政府尚未準備發表聲明，但可能在數日或數周內即會作成決定。

國內致力生態保護與健康團體，指責政府於一九八六年，對汽油工業爭取更多時間更換提煉的要求言聽計從。他們指出一九八五年美國政府給業者一年時間，降低汽油中百分之九十一的含鉛量。

政府決支持能源研究
尋求石油代替品計畫

【多倫多訊】聯邦政府決撥更多經費，支持能源研究發展、儲存和尋求石油代替品的計劃，擬於五年內增撥一億五千萬元。

能源部長梅西宣佈，渥太華將於一九九三年共斥資六億元，設立兩個研究計劃：能源效益與轉換發明設計，以及能源研究和發展計劃。

但上述經費中多數已撥歸早先所訂的研究計劃。如上述能源研究和發展計劃，即是一九七三年中東石油危機後所成立一研究計劃的延伸。梅西此番將此計劃突顯出來，預計在五年內，給予三億五千萬元經費。

而能源效益計劃，則自其前身能源取代研究計劃，承接了一億六千萬元，該計劃於今年三月終止。

梅西於日前在蒙特婁市南端的凡瑞尼市（Varennes），主持一座能源礦物與資源研究中心的開幕典禮，並在會中作上述宣佈。

該新啟幕的研究中心一年擁有三百萬元經費，將僱用二十五名專家和科技人員，以從事能源儲藏、熱能系統、熱泵、風能、生物體燃料、太陽能和風力能源的研究。

梅西告訴魁省人民，由於過去政府分配給魁省的科技研究基金，僅佔百分之五，今後他們將獲得更多的研究基金。

婦女投入就業市場 造成失業率增高

【多倫多訊】加拿大數字統計中心表示，由於婦女在八月繼續投入就業市場，將全國的失業率往前推高，達今年第二高的水平。

八月的失業率為百分之八，七月為百分之七點九，六月百分之七點六，為七年來的最低點。八月失業率升高，為自元月以後最高的月份。

平時不關心大選前提出生保計畫
穆龍尼政策令人置疑

【多倫多訊】最近穆龍尼總理承諾發展全國性眼光的生態保護計畫，但其環境部長麥克米蘭的幕僚長卻是來自環保工作成績不彰的石油公司。

國內生態組織人員對於保守黨政府這種言行不一致的作風，至感憤怒。

麥克米蘭的幕僚長隆恩•渥斯諾（Ron Wosnow），是加國第一大石油公司的資深官員。

渥斯諾是美國巨大企業集團Exxon Corp.所控帝國石油公司出借給環境部兩年的官員。而在渥斯諾任用期和穆龍尼新近的環保呼籲相撞之際，國內生態組織人員認為，由環保成績不佳石油工業的化學人員，來擔當環境部長如何從事環保工作，實在是莫大的諷刺。而國人亦有人認為這實在是惡心。

對於穆龍尼在將舉行的大選中顯以環境問題為主題，生態學者頗覺可笑，對其抱持懷疑態度。

與去年「汙染探討」組織人員謂保守黨政府的環保成績「慘不忍睹」。生態組織條列穆龍尼自一九八四年當選以來，坐視政府造成的四大主要環境問題：

△美、加自由貿易案。生態組織認為此協定將對國內生態環境造成空前災難，[illegible]讓其削弱本國管制引起致癌殺蟲劑、限制進口需病牛、豬的法律，並將降低新試驗藥物的健康標準，其並剝奪聯邦政府控制能源資源的權力，而終將危害水資源。

△削減環境部經費。在當選一年內，保守黨政府即削去該部門四千六百萬元經費。自一九八四年以來，由於受經費不足之挫折，一千多名科學和行政人員紛紛被裁或離去。

△新環境保護條例。麥克米蘭於今年六月頒該條例，將更多權力移交省，而使得汙染行業難以在國內構成違法。

△汙染處置不嚴。保守黨政府一直拒以嚴法處置汽油鉛汙染和致癌殺蟲劑等汙染問題，最近數日亦取消禁止將垃圾焚化爐所生致癌物質戴奧辛、與紙漿廠所生有毒泥漿注入環境、湖泊、河流的有關計畫。

笑話專線費如逾50元
用戶今後將接到示警

【多倫多訊】貝爾電話公司依政府規定，至遲應於今年十二月初，推出警告計劃，在用戶一個月內使用九七六字頭專線電話收聽笑話、體育新聞、星座學及其他服務的長途電話費已超過五十元時，應盡快予以警告。

貝爾公司早先向聯邦廣播通訊部呈遞計劃案，擬自動以信函和電話，通知用戶使用九七六線路電話的費用已超過五十元。廣播通訊部於上星期四裁定，貝爾公司需在三個月內，完成該計劃並付諸實行。

該專線電話的服務一直遭到各界抨擊，尤其是因家中子女屢撥該電話，造成鉅額電話費而為此震怒不已的家長，更是對之反感之至。

今年七月，廣播通訊部責成貝爾公司要求提供上述服務的公司，在每通電話之初加入一段話，清清楚楚告知收費情形，一般這些專線電話一分鐘一塊錢，以三分鐘為限。

[illegible]對貝爾公司的這個專線服務亦頗表不滿，並對廣播通訊部的處置表讚許，但仍強調最重要的處理方式為成立一新電話系統，令[illegible]和九七六專線通線，並讓此新系統的費用應由提供上述服務的公司負擔。

廣播通訊部於七月責成貝爾公司，於六個月內完成「阻斷系統」。

加拿大各主要銀行房屋抵押貸款利率比較對照表

銀行	6月	1年	2年	3年	4年	5年
CIBC（帝國商業銀行）	11¼ op	12 op 11½	11¾	12	12	12¼
Bank of Montreal（蒙特婁銀行）	11¼ op	12 op 11½	11¾	12	12	12¼
Laurentian Bank（勞倫謇銀行）	11¼ op	12 op 11½	11¾	12	12	12¼
National Bank（國家銀行）	11¼op 10¾	12 op 11½	12¾op 11¾	12	12	12¾
Bank of Nova Scotia（斯高沙銀行）	11¼ op	12 op 11½	11¾	12	12	12¼
Royal Bank（皇家銀行）	11¼op 11	12 op 11½	11¾	12	12	12¼
Toronto Dominion（多倫多道明銀行）	11¼	12 op 11½	11¾	12	12	12¼

註：本表係由商務公司於1988年9月9日所製，其目的在方便讀者比較各銀行之房屋抵押貸款利率。民眾若欲尋求房屋抵押貸款仍需親自打電話向各銀行查詢最新資料。（op=open）

杜納自由貿易世界觀之剖析

雨廷

在經過一陣子誓死反對自由貿易協定而收效並不彰之後，自由黨領袖杜納終於痛定思痛，開始逐漸為他自己的自由貿易理論添加了一些血與肉。

記得穆龍尼總理初推出自由貿易這個理念時，杜納即強烈反對。他認為自由貿易協定將使加拿大喪失自己的文化，經濟上淪為美國的附庸，其最終的結果將使加拿大成為美國第五十一州。是以當時他只有反對，而無建設性的建議。他甚而不惜以自由黨在參議院佔多數之利來杯葛眾議院通過的自由貿易法。

但杜納這種不計一切反對的態度，並未獲得廣大民眾的支持。在民意測驗中，保守黨已由當初落後的情況逐漸超至自由黨之前。而在自己的黨員中，亦有人因不滿杜納這種只破壞而無建設的態度而與之決裂。如參院外貿委員會主席之掛冠求去是也。

在經歷了如許挫折之後，杜納終於開始了解一味的拚命反對並不是辦法，反對之餘還須提出建設性的看法，才能獲得民眾的支持。

於是上週杜納在眾議院自由貿易協定終結辯論的演說中，提出了他對自由貿易協定的新看法及立場。

杜納的新立場是：他贊成自由貿易，但他的自由貿易係放眼全球，而非只限於美加兩國。

杜納認為，在前任保守黨政府的努力下，及世界貿易關稅總協定（GATT）規章之下，加拿大輸往美國的商品已有百分之八十早係免稅。而穆龍尼目前與美國簽訂的自由貿易協定，只不過是就其餘的百分之廿再進行免稅的談判罷了。杜納認為為了這區區百分之廿的貨品免稅，而不惜勞師動眾，大費周章地與美談判，實不值得。相反的，杜納認為加拿大應透過GATT組織，將自由貿易的對象擴及至世界各國，尤其是太平洋盆地國家。

杜納並表示如果他當選總統，他將會成立一個超部會的貿易發展機構，統籌規劃加拿大對外的一切貿易，並協助加拿大商人增加他們在國際貿易市場上的競爭力。杜納也表示，他的政府更會在人力投資，科技發展、教育訓練等項目上加強作為，以為加拿大的經濟奠定更堅實的基礎。以此一基礎做後盾，加拿大在國際貿易中更可無往不利，無堅不摧。

杜納的構想誠佳，但在說服人心上，似乎還欠缺了更週詳的計畫，如他所謂的超部會貿易發展機構，含義太過籠統。其職權，及與其他相關部會職權的劃分，協調究應如何，在其揭示的計畫中並無詳盡的交代，只是蜻蜓點水，一觸即過。其次他說要在人力投資，科技發展及教育訓練上加強作為，其經費如何？預期效果如何？亦無明確之交代。

當然在簡短的終結辯論演說中，對於攸關國計民生的貿易政策是不可能做鉅細靡遺的介紹。但鑑於大選在即，為加強自由黨乃至杜納個人的聲望，杜納亦應於事後立刻再將他自由貿易政策向國人提出更詳盡的說服。但自終結辯論迄今，我們仍未見杜納有如此做之跡象。

選民畢竟是聰明的，以前那種高唱理想卻無計畫之政治噱頭，已不可能再愚惑選民。自由黨若欲振衰起敝，重獲選民的信任，它必須落實每一項政治宣傳，而不是只說說就算了。

楓樹下

世界日報加强分類廣告服務，接受電話刊登　請電：(416) 362-1788

林達無線電行
首創華埠專業維修，價格相宜，服務快捷
精修各類牌子
（泊車方便交通便利）
Chuyên viên từ
Sửa máy Tivi Video-Computer
Thâu băng Cassette
Và các loại máy khác
地址：57 Cameron St.（文華村華館）
電話：362-9628

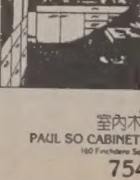
招生　愛正中文學校
創校十六年，以國語教學，傳授中國文化，發揚固有倫理道德為宗旨。另加強社區服務，並設成人普通會話班、專業人仕國語會話班、太極班、國畫班、儀容班。為提高同學興趣更配合中文電腦及視聽器材教學，本年度承「多倫多國華獅子會」資助。
一註冊時間：九月九日下午七時至九時。
二年齡：四歲以上初學兒童及各年齡插班生。學雜費每學期三十五元。
三上課時間：每週五下午七時至九時。
誠徵有志從事教學及服務人士，凡有興趣者請電：
MRS. CHAN 299-1109　MRS. CHENG 288-1941
校址：士嘉堡愛正高中二樓　AGINCOURT COLLEGIATE
2621 MIDLAND AVE. SCARBOROUGH ONT.

平價電器工程
THRIFTY ELECTRICAL CONTRACTOR
精工安裝100安培200安培電錶，電暖氣，防火警鐘更換全屋舊電線，承接土庫裝修，免費估價。
麥光邦　TEL: 964-1931　421-4986
CALL機 390-7066

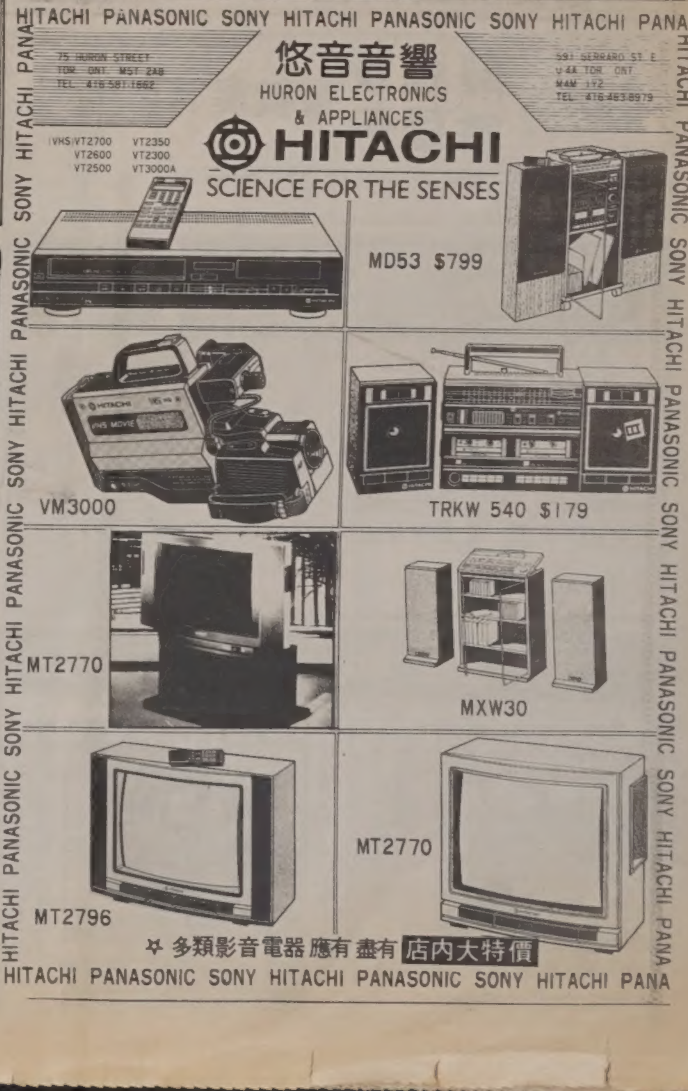
中醫師　吳海峯
中國傳統醫學　現代化之方藥　針灸專家
[illegible]

拳術家跌打老中醫
黃飛鴻嫡傳徒孫
陸鏡榮
[illegible]
中國功夫健身學院同人敬啓

精造木櫃



●專誠為閣下之寫字樓、店舖或居室提供完美之木櫃設計及施工服務。
●本公司歡迎建築界洽商大量定造木櫃工程。
室內木櫃有限公司
PAUL SO CABINET & WOODWORKING LTD.
754-1775



長期緊張操勞易致慢性疾病
修習氣功治療效果立竿見影

△生活在大都市的人，特別是一些寫字樓工作的人，長期與閱讀、計算、書寫、思考等打交道的腦力勞動者，這些人，往往有特殊的疲勞和不適。當然，這些算不上病的「病」，一方面給你帶來煩惱和不適，一方面卻又不值得去休養和治療，許多人也往往因時間、環境、體質等因素的限制，難於堅持長期體育的鍛鍊。這裡向你介紹一種簡便易行的氣功療法，在工餘下班後，利用一點零星時間進行練習，對保護你的身體健康、提高工作學習的效率，定會有所裨益。

「煩勞」是指腦力勞動者因長時間連續工作、或工作過於緊張、或工作繁雜瑣碎、操勞過度、休息不足而引起的一組不適症狀，如頭暈腦脹、煩悶心悸、心煩意惰、乏力懶言、不思飲食，甚則失眠不寐、神疲倦怠等，可有多種表現。當你檢查身體時，大多表面上發現不出什麼，多係慢性疲勞、神經功能紊亂、神經衰弱等。長期下去，積勞成疾，很容易導致高血壓、冠心病等疾患。對這方面，加強營養和休息，進行體育鍛鍊，自然是治本之法，但若利用工餘的一點時間進行氣功鍛鍊，則可收到立竿見影的效果。

端坐，雙手手心向下平放膝上。雙目微合，閉口，周身放鬆。此時不去想未完成或將要去完成的工作任務，排除周圍環境的干擾，意守中丹田（即膻中穴，在兩乳之間）。片刻後，開始注意調整呼吸，使均勻和緩，不要追求深長。此時意念隨呼吸而想像皮膚毛孔開闔，即吸氣時默想胸廓張起、皮膚毛孔張開、吸入自然界之清氣、呼氣時胸廓壓回，同時由皮膚毛孔將體內濁氣排出，然後毛孔關閉。反覆均勻呼吸，胸廓如同風箱，周身毛孔如同氣道，時間長短隨機而定。一般以五分鐘至十分鐘為宜。收功時，默想毛孔關閉、胸中已充滿清氣，用意念將氣引至下丹田（臍下寸半處），具體方法是，吸氣時意守下丹田，呼氣時想像胸中之氣沿任脈（人體前正中線內）下行至小腹。至感覺小腹充實、發熱而止。初練時小腹無明顯感覺，也可不必待發熱，但向下引氣不得少於三次呼吸。此時，睜開雙目，會感到頭腦清醒，全身舒適，精神為之一振，可開始繼續工作。

上圖：「愛心善行」慈善晚會中香港富商何鴻燊（中）向嘉賓致意。
下圖：香港歌星羅文表演歌唱助興。（林鳳雲攝）

SUPREME LIGHTING
新穎燈飾遠近馳名
款式應有盡有 價格廉宜

△由於新移民日漸增加，特別在Markham區的人口迅速增長，很多大型的地盤也在Markham區興建，由於地區接近Scarborough，所以很多中國人也逐漸遷移到Markham區居住。隨著人口增加，自然對各行各業的需求增多，特別是燈飾行業，有時要選擇一間璀璨奪目、設計新穎的燈飾公司頗感困難。

在這裡，誠意為閣下介紹一間值得信賴、遠近馳名的燈飾公司，名為Supreme Lighting，它位於人口迅速增長的Markham區，在多市超過三十多年歷史，專門替著名的建築公司承包所有燈飾安裝，技術超著，它們精心設計的燈飾，匠心獨運，全部獨家設計，由著名的意大利設計師精雕細琢、千錘百鍊，製造成閃耀奪目的各款燈飾。

它們獨特設計的帝王型黃金打磨吊燈、氣派非凡，最適合豪華大廈擺設，至於重疊式多層水晶燈，花樣繁多，目不暇給，它們的水晶燈折射力特強，顏色耀眼，最適合客廳安置，還有專為一般家庭設計的吊燈、支燈、射燈和斜紋玻璃燈，輕盈別致，款式大方得體，價錢相宜。而且它們用料堅固上乘，款式應有盡有，適合不同顧客需要。

地址：9 Laidlaw Blvd.（1 Light East of McCowan Rd. off Hwy7）電話：四七七—三一一三。（本報記者黃若蘭）

冶艷佳麗舞出風情萬種
優美旋律教人蕩氣迴腸
GRAND WEST 夜店傲視同儕一枝獨秀

△多倫多夏日的晚上，夜色迷人，燈光璀璨奪目，很多人都希望在休閒的傍晚，找一些娛樂性豐富的節目，過一個別開生面的晚上。

多市有百多間脫衣舞夜店，在夏日期間，都大肆宣傳它們每晚的精采節目，其中一間名為Grand West，位於4789 Keele Street，可算是首屈一指，室內裝飾超凡脫俗，燈光音響的豪華裝設，它在眾多的脫衣舞夜店中脫穎而出，一枝獨秀，自然有它成功的地方。它請來的豔舞舞孃，都是來自各國的頂尖兒佳麗，樣子高貴大方，儀態萬千，帶著可愛的笑容，歡迎在座各位賓客。

該店請了大約三十多位佳麗，輪流在臺上演出精采豔舞。強勁音樂，配合美豔舞姿，真叫臺下觀眾看得如痴如醉。

最近，更重金禮聘多位一級模特兒長駐演出，他們各人都使出渾身解數，配合熱辣辣動人美姿，風情萬種，令客人拍案叫絕。

如閣下喜歡那一個豔舞孃，都可以邀請她們在眼前表演，眼睛吃冰淇淋，大享眼福，每一支舞只收費五元，女郎跳完後，還可和閣下把酒談天，有說有笑，使顧客有賓至如歸之感。

Grand West交通方便（Just North of Finch），預約電話：六六五—一四五六。

許大同夫婦畫展於十日揭幕右起多市華商會會長李樑基、文復會理事長洪世忠、安省中國美術協會會長勞永湘及中加文化交流協會理事長陳金鎮共同剪綵。（林鳳雲攝）

書籍開放出租 請駕臨 士加堡明珠書局
4385 SHEPPARD AVE. EAST UNIT #11 SCARBOROUGH
TEL: 754-8769

世界日報
暢銷美加多年，讀者眾多，廣告效力宏大，敬請利用！
請打電話 (416)362-1788

WALWYN STODGELL COCHRAN MURRAY LTD.
283 SPADINA AVE. #208, TORONTO, ONT, M5T 2E3
楊協群 RICHARD YU 977-1350
金利來証券（華埠士巴丹拿街分行）
・美、加、香港股票／期權／互惠基金／貴重金屬
・RRSP／定期存款／政府公債（非居民免稅）
・提供新移民及非本地居民各項投資方案
國、粵、閩南語服務（週六10AM-3.30PM照常營業，歡迎來電查詢）

廣州老字號 WING CHEUNG 永祥珠寶行
280士巴丹拿街（龍城商場大堂內） 電話：596-8688
1925年創於廣州
專營 珠寶玉器・紅藍寶石・自設工場・珠寶玉石
黃白金飾・名師設計・鑲製修理・免費估價
主理：陳景濂 陳志輝 陳志鴻 陳志剛
永恒珠寶鑽 祥瑞贈親朋

啓明眼鏡 華埠第一家 14年忠誠為僑胞服務
總公司：Suite 102, 302 Spadina Ave. Toronto 597-8850
分公司：3608A Victoria Park Ave. Willowdale 491-8832
DR. E. CHOW 周樹鋕 驗眼醫生 隱形眼鏡專家
DR. S. TSANG 曾達明 驗眼醫生 隱形眼鏡專家
MAIN OFFICE SUITE 103, 302 SPADINA AVE TORONTO 5972328
BRANCH OFFICE 3608 VICTORIA PARK AVE. WILLOWDALE 491-6886

IRENE S. L. YEE B.A. B.L.S. LL.B.
BARRISTER AND SOLICITOR
余岑少齡律師
專辦投資移民服務，房屋買賣，民刑訴訟，商業註冊等
電 593-1313
愛德華街123號1211室（長途巴士總站旁）
SUITE 1211 123 EDWARD STREET
TORONTO, ONTARIO M5G 1E2

鴻運樓
45 BALDWIN ST.（原京湘樓）
京川滬口味名廚主理
正宗北京烤鴨三吃 $19.95
特設烤鴨和菜多款
電 593-4035

興道印刷廠 MADISON PRESS
1989年紙月曆及竹曆已上市了
款式多、價錢平、交貨準
歡迎來電查詢
782-9888 或 PAGE 982 9310 俞洽
1708 EGLINTON AVE. W., TORONTO, ONT. M6E 2H5

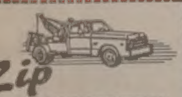
新萬寶酒樓
NEW TREASURE RESTAURANT
定位電話 977-3778

新兜記
中區華埠登打士西街108號
電話：977-3412
海鮮總匯 新派粵菜
四和菜$24.95：明火粥湯、北菇扒菜膽、八珍豆腐煲、豉汁蒸馬友、合時甜品
六和菜$42.50：明火粥湯、炸子雞半只、京都肉排、雀巢三鮮、豉汁蒸馬友、合時甜品
特價酬賓小菜：椒鹽蝦 $3.99；豉汁蒸原隻有殼生蠔每只 $1.00；紅燒雞 $3.99；百花釀蟹拑每只 $1.50

金寶菜館 KIM BO
L.L.B.O. Restaurant
360 Bathurst St. (at Dundas) Tel: 363-7817 Toronto
牛肉七味

Zip TOWING
24 HOURS SERVICE
廿四小時 拖車服務
快捷・妥當
熱線電話：
979-3435
399-3983

第一超級市場
PREMIER 1 SUPERMARKET
地址：士巴丹拿街253-259號 電話：977-5577
我們的信用 是您品質的保証！ 規模最大！ 設備最新！
李錦記五磅裝財神蠔油 $3.99
高級全蛋麵 89¢
金象牌上等沙河粉 59¢
高級蝦子麵 99¢
日本沙甸魚 三罐 $1.39
寬條粉絲 69¢
豆腐品一盒 $1.39
金穗玉米筍 79¢
$1.99
清水蓮藕 89¢
小麥麵粉 59¢
69¢
89¢

麗星髮廊
又一爆炸性
Le Thanh II HAIR SALON
新貢獻 謹於訂 25-8-88 隆重開幕
CUT "N" WIN
剪髮贏機票
JENNY
LE THANH II 419 DUNDAS ST. W., TORONTO. TEL: 591-6296
剪髮贏巨獎 何樂而不為？

成興海味
貨真正海味店 伍佰餘種
土產多，多到你未見過
補品齊，齊到老少都啱
魚翅 鮑魚 花膠 冬菇 蝦米
燕窩 海參 元貝 咸魚 參茸
416-977-1133
416-297-7759